

Smlouva o poskytnutí vzdělávacího grantu

Chiesi CZ s.r.o.

se sídlem: Smrčková 2485/4, Libeň, 180 00 Praha 8

zastoupená jednatelem: [REDACTED]

bankovní údaje: [REDACTED]

IČ: 61679381

DIČ: CZ61679381

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spisová značka C 35246

(dále jen „**poskytovatel**“)

a

Centrum kardiovaskulární a transplantační chirurgie Brno

se sídlem: Pekařská 53, 602 00 Brno – střed

zastoupená ředitelem: [REDACTED]

bankovní údaje: [REDACTED]

číslo účtu: [REDACTED]

IČ: 00209775

DIČ: CZ00209775

(dále jen „**CKTCH**“)

uzavírají podle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen jako „**občanský zákoník**“), tuto

smlouvu o poskytnutí vzdělávacího grantu

I.

Předmět smlouvy

- 1) Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout CKTCH na základě jeho žádosti ze dne 12.05.2023 vzdělávací grant ve formě úhrady nákladů spojených s účastí zaměstnance CKTCH na níže specifikované vzdělávací akci. Účelem smlouvy je podpora kvalitního vzdělávání, zvyšování kvalifikace a následného vzdělávání zaměstnanců CKTCH Brno.

II.

Závazky smluvních stran

- 1) CKTCH se zavazuje zajistit účast zaměstnance na akci **ESOT Congress 2023**, konané ve dnech **17.-20.09.2023 v Athénách**, zaměřenou na transplantologii (dále jen jako „**vzdělávací akce**“).
- 2) CKTCH s ohledem na pracovní zařazení určilo k účasti na výše uvedené akci svého zaměstnance, [REDACTED] jehož odborným zaměřením je transplantologie (dále jen jako „**jmenovaný zaměstnanec**“). Jmenovaný zaměstnanec se svým vysláním na výše uvedenou akci souhlasí, což dokládá svým podpisem níže v této smlouvě. Bez uvedeného souhlasu nenabude smlouva platnosti.

- 3) Poskytovatel se zavazuje poskytnout vzdělávací grant ve formě úhrady veškerých doložených nákladů spojených s účastí jmenovaného zaměstnance na vzdělávací akci, tj. jedná se o úhradu:
 - a. dopravy, registračního poplatku, ubytování,kdy úhradu tímto způsobem umožňují příslušné právní předpisy, zejména zákon č. 40/1995 Sb., o regulaci reklamy a o změně a doplnění zákona č. 468/1991 Sb., o provozování rozhlasového a televizního vysílání, v platném znění (dále jen jako „vzdělávací grant“ nebo „příspěvek“). Poskytovatel se zavazuje vyčíslit přesnou částku celkových nákladů spojených s účastí zaměstnance na akci do dvou měsíců od ukončení akce, a to písemně zasláním na [REDACTED]
[REDACTED]
- 4) Smluvní strany se výslovně dohodly, že příspěvek bude kompletně a prokazatelně použit k přímé úhradě výše uvedených nutných nákladů pro účast jmenovaného zaměstnance na vzdělávací akci. Tyto náklady jsou skromné, přiměřené, vkusné a odpovídají běžným zvyklostem. To především znamená, že poskytovatelem nejsou hrazeny vedlejší výlety či zábavní akce, jež nesouvisejí se vzdělávací akcí, diety, cestování první třídou, jakož i další nepatřičné materiální výhody. Poskytovatel zajistí úhradu pouze nákladů za služby, které byly poskytnuty pouze přímo jmenovanému zaměstnanci.
- 5) CKTCH se zavazuje zajistit osobní účast jmenovaného zaměstnance na vzdělávací akci podle podmínek stanovených touto smlouvou. CKTCH zajistí, že příspěvek nebude použit k úhradě výdajů jakékoliv třetí strany. Na základě písemné žádosti se CKTCH zavazuje předložit poskytovateli písemné prohlášení jmenovaného zaměstnance ohledně jeho účasti na vzdělávací akci, a to do 3 dnů od obdržení takové žádosti.
- 6) Poskytovatel prohlašuje, že disponuje dostatečným finančním, odborným a technickým zázemím nutným pro řádné plnění předmětu této smlouvy.
- 7) CKTCH prohlašuje, že vzdělávací grant využije v souladu s příkazem poskytovatele a pouze za sjednaným účelem podle této smlouvy. CKTCH se zvláště zavazuje, že příspěvek nebude použit pro soukromé účely, ať již jakéhokoliv zaměstnance či člena CKTCH nebo jakékoliv třetí osoby.
- 8) Smluvní strany ve shodě prohlašují, že vzdělávací grant není a nebyl účelově vázaný na konkrétní oddělení ani osobu. Výběr jmenovaného zaměstnance provedlo vedení CKTCH s ohledem na pracovní zařazení a potřebu dalšího zvyšování kvalifikace jmenovaného zaměstnance.
- 9) Příspěvek bude poskytnut, resp. tato smlouva byla uzavřena na základě žádosti o poskytnutí příspěvku ze strany CKTCH. Smluvní strany dále prohlašují, že žádost o vzdělávací grant byla spontánní ze strany CKTCH a nebyla iniciována poskytovatelem.
- 10) CKTCH se zavazuje, že poskytne poskytovateli do 10 dní ode dne skončení vzdělávací akce písemný zápis ze všech přednášek, seminářů či obdobných akcí, kterých se jmenovaný zaměstnanec v rámci vzdělávací akce zúčastnil.
- 11) Vzdělávací grant je poskytován v souladu s ustanovením § 20 odst. 8 zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, v platném znění, výhradně a pouze na sjednaný účel dle odst. 1 a 2 tohoto článku smlouvy.

III.

Právo na provedení auditu/kontroly

- 1) Poskytovatel má právo kontrolovat řádné vyúčtování/fakturování, a to během běžné pracovní doby CKTCH. Provádění takového auditu nesmí zasahovat do činnosti CKTCH nad rámec běžného rozsahu a nesmí zahrnovat přístup k údajům o pacientech. Jakýkoli audit iniciovaný Dárce musí být CKTCH oznámen nejméně týden předem. CKTCH poskytne při provádění auditu součinnost.

IV.

Protikorupční ustanovení

- 1) Obdarovaný prohlašuje, že zná, a zavazuje se, že bude dodržovat protikorupční předpisy a bere na vědomí, že Dárce je vázán dodržováním vlastní protikorupční směrnice (kterou je možné si přečíst v aktuálně platném znění na adrese www.chiesi.cz nebo si ji vyžádat) (dále jen „protikorupční směrnice“).
- 2) CKTCH neprodleně oznámí poskytovateli (na následující e-mailovou adresu: groupcompliance@chiesi.com, nebo – alternativně – prostřednictvím whistleblowingového kanálu poskytovatele dostupného na následujícím odkazu na internetových stránkách poskytovatele: <https://www.chiesi.com/speakup-beheard/>) jakékoli porušení tohoto článku a, jakékoli šetření, soudní nebo jiné řízení týkající se CKTCH v souvislosti s korupcí a/nebo úplatkářstvím.
- 3) S odkazem na přijetí protikorupční směrnice se CKTCH zavazuje, že:
 - a. nedá ani nepřislíbí peníze, provize, náhrady ani jiné výhody, včetně darů, pohostění nebo jakéhokoli druhu výhody, včetně nehmotné (pokud není možné ji považovat za zdvořilostní výhodu malé hodnoty), úředníkům, třetím osobám, právním zástupcům poskytovatele, členům představenstva nebo zaměstnancům (nebo komukoli, kdo jedná v zastoupení poskytovatele), které by představovaly porušení jakéhokoli vztahujícího se interního antikorpční předpisu a byly mimo limity stanované Protikorupční směrnicí;
 - b. v každém případě nahlásí, aby tak zajistil dodržení ze strany poskytovatele, jakoukoli žádost nebo dar nebo příslib toho, co bylo nahlášeno podle písmene a. výše, bez ohledu na jakékoli posouzení souladu takové aktivity s ustanoveními Protikorupční směrnice;
 - c. neuzavře smlouvy s právními zástupci, členy představenstva a/nebo zaměstnanci poskytovatele.
- 4) Smluvní strany berou na vědomí, že jakékoli podstatné porušení ustanovení tohoto článku nebo jeho části představuje významné porušení této smlouvy. Pokud poskytovatel obdrží jakékoli informace nebo oznámení o skutečnostech nebo soudních řízeních, které přiměřeně naznačují podstatné porušení tohoto článku nebo jeho části, je poskytovatel oprávněn – aniž jsou dotčena jakákoli jiná dostupná práva a opravné prostředky – s okamžitou platností přerušit plnění této smlouvy a/nebo od smlouvy odstoupit.
- 5) Za účelem úplné integrace principů udržitelnosti do svého podnikání přijal poskytovatel právní statut prospěšné společnosti (Benefit corporation) a dosáhl certifikace B Corp. Na základě tohoto závazku vyvinul poskytovatel Code of Interdependence (Kodex chování dodavatelů; do kterého lze nahlédnout či si jej stáhnout na následujících stránkách - www.chiesi.cz s cílem identifikovat etické standardy, které se poskytovatel a jeho dodavatelé zavazují dodržovat v rámci svého podnikání a spolupráce. CKTCH prohlašuje, že se s Code of Interdependence

seznámil a zavazuje se dodržovat, v souvislosti se zajišťováním povinností a závazků vyplývajících z této smlouvy, zásady v něm uvedené a spolupracovat s poskytovatelem na dosažení cílů udržitelnosti v něm popsaných.

V.

Důvěrný charakter informací

- 1) Pokud tato smlouva nestanoví jinak, žádná ze smluvních stran není oprávněna bez písemného souhlasu druhé smluvní strany sdělovat obsah smlouvy třetím osobám, které se nepodílejí na jejím plnění, ani používat informace nebo dokumenty patřící druhé smluvní straně, k nimž má během plnění smlouvy přístup, k jinému účelu než ke splnění svých smluvních nebo zákonných povinností, a to pod sankcí náhrady škody.
- 2) CKTCH se dále zavazuje důsledně zachovávat důvěrný charakter veškerých údajů a informací jakéhokoli druhu, k nimž má přímý nebo náhodný přístup na základě svých vztahů s poskytovatelem. Stejný závazek mlčenlivosti se vztahuje na dokumenty jakéhokoli druhu, které CKTCH obdrželo od poskytovatele nebo které se jinak dostaly do jeho držení a týkají se činnosti, produktů nebo zaměstnanců poskytovatele. V tomto ohledu se CKTCH zavazuje, že údaje a informace, na něž se závazek mlčenlivosti vztahuje, žádným způsobem přímo ani nepřímo nezpřístupní třetím osobám. CKTCH se zároveň zavazuje vrátit poskytovateli veškeré dokumenty, které od ní obdržel v souvislosti se službami poskytovanými na základě smlouvy, a to v originálech a/nebo kopiích, jakmile již nebudou potřebné k plnění smluvních povinností. Pokud jde o dokumenty poskytovatele, které se dostaly do držení CKTCH náhodně, zavazuje se CKTCH neprodleně informovat poskytovatele o jejich držení a neprodleně je vrátit.
- 3) Výše uvedený závazek mlčenlivosti platí jak po dobu platnosti smlouvy, tak po dobu 5 (pěti) let od jejího ukončení, a to bez ohledu na důvod, z jakého byla ukončena.
- 4) Závazek mlčenlivosti se nevztahuje na údaje, informace nebo dokumenty, které:
 - a. jsou již veřejně známé nebo se o nich veřejnost dozvěděla (nikoli úmyslně nebo zaviněním některé ze smluvních stran); nebo
 - b. smluvní straně sdělila třetí osoba, která nepodléhá závazku mlčenlivosti ve výše uvedeném smyslu (a tuto skutečnost může příslušná třetí osoba prokázat); nebo
 - c. jsou již v držení smluvní strany v okamžiku, kdy je od předávající smluvní strany obdrží (a tuto skutečnost může přijímající smluvní strana prokázat); nebo
 - d. jsou sděleny/zveřejněny v souladu s ustanoveními smlouvy; nebo
 - e. musí být poskytnuty na základě zákonů, předpisů, pravidel, úkonů nebo příkazů vydaných veřejnými orgány nebo subjekty.
- 5) Veškeré údaje, informace a dokumenty, které CKTCH jakýmkoli způsobem obdržel nebo získal od poskytovatele, jsou a zůstávají ve výlučném vlastnictví poskytovatele.

VI.

Ostatní ujednání

- 1) Smluvní strany shodně prohlašují, že ujednání obsažená v této smlouvě nejsou ani nemají být pobídkou ani odměnou určité osobě za její ochotu v minulosti, v přítomnosti nebo v budoucnu předepsat, podat, doporučit (včetně doporučení v rámci seznamu léčiv, jež lze předepsat), koupit, zaplatit, nahradit, povolit, schválit nebo dodat jakýkoli výrobek nebo službu prodávané nebo poskytované poskytovatelem. CKTCH uznává, že případná podpora a/nebo platby

poskytnuté poskytovatelem nezávisí na žádných rozhodnutích týkajících se výběru léčiv ze strany CKTCH a jeho zaměstnanců.

- 2) Poskytovatel a CKTCH společně prohlašují, že porušení závazku podle předchozího odstavce či jakéhokoli závazku CKTCH dle čl. II. této smlouvy budou pokládat za podstatné porušení této smlouvy a poskytovatel má v takovém případě právo od této smlouvy odstoupit podle § 2002 občanského zákoníku, kdy odstoupení od této smlouvy musí být učiněno písemně a doručeno CKTCH.
- 3) CKTCH je v případě odstoupení od této smlouvy povinno příspěvek poskytovateli vrátit bez zbytečného odkladu ode dne doručení odstoupení od této smlouvy.
- 4) CKTCH bere na vědomí a souhlasí, že poskytovatel zveřejní název poskytovatele zdravotních služeb, zdravotnického zařízení a krátký popis povahy příspěvku poskytnutého na základě této smlouvy CKTCH.
- 5) Ani logo CKTCH a/nebo materiály chráněné právy duševního vlastnictví zdravotnického zařízení ani logo poskytovatele a/nebo materiály chráněné právy duševního vlastnictví poskytovatele nesmí být použity druhou smluvní stranou veřejně, např. na písemných materiálech nebo v online sdělení bez písemného souhlasu strany vlastníci logo nebo materiál chráněný právy duševního vlastnictví, který jasně definuje způsob jejich využití.
- 6) CKTCH souhlasí, aby poskytovatel veřejně prezentoval, že CKTCH poskytl příspěvek a jeho výši, včetně avšak nejen zveřejněním poskytnutí příspěvku na internetových stránkách provozovaných Asociací Inovativního Farmaceutického Průmyslu (AIFP) www.transparentnispoluprace.cz nebo na jiné internetové stránce provozované AIFP, a/nebo na internetových stránkách poskytovatele anebo jiných osob, jež jsou součástí koncernu, kterého součástí je i poskytovatel, a to v rozsahu uvedení identifikace CKTCH, kategorie příspěvku, resp. jeho účelu, popisu, a jeho výše či hodnoty; souhlas dle tohoto ustanovení CKTCH uděluje na neomezenou dobu, a smluvní strany se dohodly, že jej nelze jednostranně zrušit a odvolat jako oddělitelnou část smlouvy.

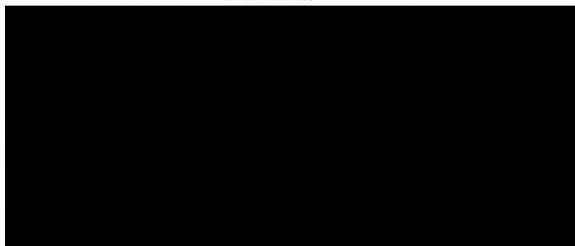
VII.

Závěrečná ujednání

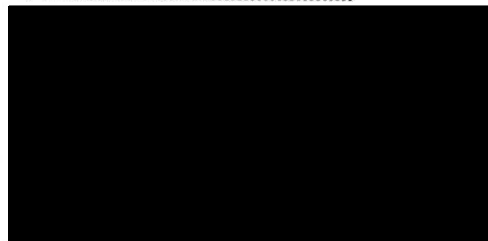
- 1) Ve všech ostatních otázkách neupravených touto smlouvou se právní vztah založený touto smlouvou řídí ustanoveními občanského zákoníku.
- 2) Tato smlouva tvoří úplnou dohodu mezi stranami ohledně předmětu smlouvy. Tato smlouva v plném rozsahu nahrazuje veškeré předchozí ústní či písemné ujednání a dohody ohledně předmětu plnění obsaženého v této smlouvě.
- 3) Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu poslední smluvní stranou a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv, pokud se podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, smlouva uveřejňuje.
- 4) Tato smlouva může být ukončena písemnou dohodou smluvních stran.
- 5) Tuto smlouvu lze měnit nebo doplňovat pouze po vzájemné dohodě smluvních stran formou písemných dodatků podepsaných oběma stranami.

- 6) Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou do doby předložení řádného vyúčtování poskytnutých celkových nákladů spojených s účastí zaměstnance na akci, není-li v této smlouvě stanoveno jinak.
- 7) Tato smlouva je sepsána ve třech stejnopisech, z nichž 1 výtisk obdrží poskytovatel, 1 výtisk obdrží CKTCH a 1 výtisk jmenovaný zaměstnanec.
- 8) Obě smluvní strany se při svém jednání v rámci obchodního vztahu zavazují dodržovat nejvyšší etické principy včetně dodržování zásad protikorupčního jednání. Protikorupčním jednáním se rozumí odmítnutí nabídky, příslibu či předání jakékoliv nepatřičné výhody, zejména přijetí či poskytnutí neoprávněné odměny, nepatřičného daru nebo projevu pohostinnosti, přímé či nepřímé úhrady výdajů osobě ve veřejném i soukromém sektoru, za účelem poskytnutí jakékoliv výhody při realizaci obchodního styku.
- 9) Smluvní strany této smlouvy prohlašují, že ujednání v ní uvedená odpovídají jejich pravé a svobodné vůli a současně prohlašují, že tato smlouva není uzavírána v tísni, ani za jinak nevýhodných podmínek. Na důkaz toho připojují ke smlouvě své vlastnoruční podpisy.

V Brně dne

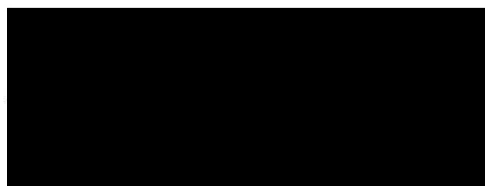


V Praze dne.....



Souhlasím tímto se svým vysláním na výše uvedenou odbornou akci.

V Brně dne



Samostatné ujednání – registr smluv

Poskytovatel bere na vědomí, že CKTCH je povinno zveřejňovat informace v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) (dále jen „**zákon o registru smluv**“). V případě, že odhadované náklady budou ve výši 50 000,- Kč bez DPH a vyšší, splní povinnost zveřejnění smlouvy v Registru smluv CKTCH a nikoli poskytovatel, a to v souladu s níže uvedeným.

Smluvní strany se dohodly, že CKTCH neuveřejní v registru smluv, zejm. neuvede v metadatech části výše uvedené smlouvy umístěné mezi symboly: „[XX...XX]“, „[NP...NP]“ a „[OU...OU]“ jako údaje, které zákon o registru smluv uveřejnit zakazuje nebo neukládá.

Poskytovatel se zavazuje poskytnout CKTCH zasláním na mail: [OU m.suchankova@chiesi.com OU]. Smlouvu s úpravami dle předchozího odstavce v přípustném formátu za účelem jejího uveřejnění CKTCH.

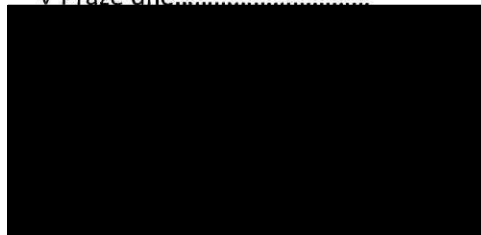
CKTCH uvede v metadatech datovou schránku poskytovatele, aby potvrzení o uveřejnění smlouvy bylo doručeno oběma smluvním stranám.

Toto samostatné ujednání je nezávislé na vzniku či trvání výše uvedené smlouvy.

V Brně dne



V Praze dne.....





Centrum kardiovaskulární a transplantační chirurgie Brno

Pekařská 664/53

602 00 Brno

Telefon: [redacted]

e-mail: [redacted]

V Praze dne 16.10.2023

Vyčíslení služební cesty

Titul, jméno, příjmení: [redacted]

Kongres: **ESOT Congress 2023**

Termín konání: **17.-20.09.2023**

Místo konání: **Athény**

Země konání: **Řecko**

Vyčíslení služební cesty pro [redacted] je v celkové hodnotě **70 381 CZK**.

Náklad	CZK
Registrace	23 490
Ubytování	22 760
Doprava	24 131
Celkem	70 381

S pozdravem a přáním příjemného dne.

